

Südtiroler
Sanitätsbetrieb



Azienda Sanitaria
dell'Alto Adige

Azienda Sanitaria de Sudtirol

BETRIEBSDIREKTION

DIREZIONE AZIENDALE

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GENERALDIREKTORS**

A

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL
DIRETTORE GENERALE**

Nr. **2014-A-000037**

vom/del **25.02.2014**

Der GENERALDIREKTOR

Il DIRETTORE GENERALE

Andreas Fabi

unterstützt vom SANITÄTSDIREKTOR

coadiuvato dal DIRETTORE SANITARIO

Oswald Mayr

vom VERWALTUNGSDIREKTOR

dal DIRETTORE AMMINISTRATIVO

Marco Cappello

und vom PFLEGEDIREKTOR

e dal DIRETTORE TECNICO ASSISTENZIALE

Robert Peer

fasst folgenden BESCHLUSS
mit BETREFF:

adotta la seguente DELIBERAZIONE
con OGGETTO:

Genehmigung des Dreijahresplanes zur Vorbeugung der Korruption des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen, gemäß Art. 1, Absatz 8, des Gesetzes vom 6 November 2012, Nr. 190 und des Dreijahresprogrammes für die Transparenz und Integrität, gemäß Art. 10 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 14. März 2013, Nr. 33.

Adozione del Piano triennale della prevenzione della corruzione dell'Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano, ai sensi dell'art. 1, comma 8 della legge n. 190 del 6 novembre 2012 e del Programma triennale per la trasparenza e l'integrità, di cui all'art. 10 del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33.

Ausgearbeitet von: BMA Baio Maria Concetta

Redatta da: BMA Baio Maria Concetta

Der Verantwortliche des Verfahrens: Cappello Marco

Il responsabile del procedimento: Cappello Marco

Gutachten der Landesregierung

Estremi approvazione Giunta Provinciale

BESCHLUSS mit BETREFF:

B

DELIBERAZIONE con OGGETTO:

Genehmigung des Dreijahresplanes zur Vorbeugung der Korruption des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen, gemäß Art. 1, Absatz 8, des Gesetzes vom 6 November 2012, Nr. 190 und des Dreijahresprogrammes für die Transparenz und Integrität, gemäß Art. 10 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 14. März 2013, Nr. 33.

Adozione del Piano triennale della prevenzione della corruzione dell'Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano, ai sensi dell'art. 1, comma 8 della legge n. 190 del 6 novembre 2012 e del Programma triennale per la trasparenza e l'integrità, di cui all'art. 10 del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33.

Ausgearbeitet von: BMA Baio Maria Concetta

Redatta da: BMA Baio Maria Concetta

Der Verantwortliche des Verfahrens: Cappello Marco

Il responsabile del procedimento: Cappello Marco

Der Verantwortliche des Verfahrens haftet für die fachliche und buchhalterische Ordnungsmäßigkeit seiner durchgeführten Handlungen, welche mit dem betreffenden Verfahren verbunden sind, gemäss Art. 13, Absatz 4 des L.G. Nr. 17 vom 22.10.1993 i.g.F.

Il responsabile del procedimento risponde della regolarità tecnica e contabile delle rispettive operazioni svolte connesse al procedimento in oggetto ai sensi dell'art. 13, comma 4 della L.P. n. 17 del 22.10.1993 i.f.v.

VORBEREITET VON: PREDISPOSTO DA:	442	00.00 Verwaltungsdirektion SABES 00.00 Direzione Amministrativa ASDAA
ZUGUNSTEN VON: A FAVORE DI:		
CODE BETREFF: CODICE OGGETTO:		
KONTO: CONTO:		
ANZAHL BEIGELEGTER DOKUMENTE: NUMERO DOCUMENTI ALLEGATI:	4	SEITEN: PAGINE: 3

Bezüglich dieser Maßnahme wurden die Gewerkschaftsorganisationen angehört
Diese Maßnahme wurde nach Anhören des Kollegiums der Bezirksdirektoren angenommen

Relativamente al presente atto sono state sentite le organizzazioni sindacali
Il presente atto è stato adottato avendo sentito il Collegio dei direttori di comprensorio

BESCHLUSS mit BETREFF:

C

DELIBERAZIONE con OGGETTO:

Genehmigung des Dreijahresplanes zur Vorbeugung der Korruption des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen, gemäß Art. 1, Absatz 8, des Gesetzes vom 6 November 2012, Nr. 190 und des Dreijahresprogrammes für die Transparenz und Integrität, gemäß Art. 10 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 14. März 2013, Nr. 33.

Adozione del Piano triennale della prevenzione della corruzione dell'Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano, ai sensi dell'art. 1, comma 8 della legge n. 190 del 6 novembre 2012 e del Programma triennale per la trasparenza e l'integrità, di cui all'art. 10 del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33.

Ausgearbeitet von: BMA Baio Maria Concetta

Redatta da: BMA Baio Maria Concetta

DER VERWALTUNGSDIREKTOR / IL DIRETTORE
AMMINISTRATIVO

Marco Cappello

DER PFLEGEDIREKTOR / IL DIRETTORE TECNICO
ASSISTENZIALE

Robert Peer

DER SANITÄTSDIREKTOR / IL DIRETTORE
SANITARIO

Oswald Mayr

DER GENERALDIREKTOR / IL DIRETTORE GENERALE

Andreas Fabi

VERÖFFENTLICHUNGSBESCHEID

RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Dieser Beschluss ist an der Amtstafel des
Südtiroler Sanitätsbetriebes am

28.02.2014

angeschlagen worden und wird für zehn
aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht bleiben.

Bozen, den 28.02.2014

DER VERWALTUNGSDIREKTOR

Il presente verbale è stato pubblicato all'albo
dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige il giorno

e rimarrà esposto per dieci giorni consecutivi.

Bolzano

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO

Marco Cappello

Für die Richtigkeit der Abschrift für die
Autonome Provinz Bozen
und für den internen Gebrauch.

Bozen, den

DER VERWALTUNGSDIREKTOR

Copia conforme all'originale, per la
Provincia Autonoma di Bolzano
e per uso interno.

Bolzano

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO

Marco Cappello

Für die Richtigkeit der Abschrift,
für den Amtsgebrauch.

Bozen, den

Copia conforme all'originale,
per uso amministrativo.

Bolzano

Betreff des Beschlusses: Genehmigung des Dreijahresplanes zur Vorbeugung der Korruption des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen, gemäß Art. 1, Absatz 8, des Gesetzes vom 6. November 2012, Nr. 190 und des Dreijahresprogrammes für die Transparenz und Integrität, gemäß Art. 10 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 14. März 2013, Nr. 33

Der Generaldirektor, unterstützt vom Sanitätsdirektor, vom Verwaltungsdirektor und vom Pflegedirektor, wie auf dem Deckblatt angegeben:

nach Einsichtnahme in das Gesetz vom 6. November 2012, Nr. 190, betreffend die „Bestimmungen für die Prävention und Unterdrückung der Korruption und der Illegalität in der öffentlichen Verwaltung“;

nach Einsicht, insbesondere in Art. 1, Absatz 8, des oben genannten Gesetzes in dem vorgeschrieben wird, dass das politische Leitungsorgan auf Vorschlag des Verantwortlichen für die Korruptionsvorbeugung, den Dreijahresplan zur Prävention und Unterdrückung der Korruption innerhalb des 31. Januar 2014 erstellen muss, und dieser an das Department der öffentlichen Funktion übermittelt werden muss;

festgestellt, dass mit Beschluss vom 24.10.2013 Nr. 2013-A-238 der Verantwortliche für die Korruptionsvorbeugung des Sanitätsbetriebes ernannt wurde;

festgestellt dass mit Beschluss vom 29.01.2014 Nr. 18 der Verantwortliche für die Transparenz in derselben Person des Verwaltungsdirektors, RA Dr. Marco Cappello ernannt wurde;

festgestellt, dass der Verantwortliche für die Korruptionsvorbeugung den Dreijahresplan zur Vorbeugung der Korruption und das Dreijahresprogramm für die Transparenz und Integrität, für den Zeitraum 2014-2016 ausgearbeitet und dem Generaldirektor als Vorschläge unterbreitet hat, der beide in der strategischen Sitzung vom 30.01.2014, genehmigt hat;

nach Anhören aller Gewerkschaftsorganisationen in der Sitzung vom 19.02.2014, in welcher der gesamte Inhalt des Planes und des Programmes, dargelegt wurden;

festgestellt, dass der Dreijahresplan zur Vorbeugung der Korruption eine Programmierungsmaßnahme über die Definition der korruptionsgefährdeten Bereiche und Verfahren und der einzuführenden Kontrastmaßnahmen in diesen Bereichen und Verfahren darstellt, und

Oggetto della deliberazione: Adozione del Piano triennale della prevenzione della corruzione dell'Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano, ai sensi dell'art. 1, comma 8 della legge n. 190 del 6 novembre 2012 e del Programma triennale per la trasparenza e l'integrità, di cui all'art. 10 del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33

Il Direttore generale coadiuvato dai Direttori sanitario, amministrativo e tecnico-assistenziale, come risulta in frontespizio:

vista la legge 6 novembre 2012, n. 190, recante „Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità nella pubblica amministrazione“;

visto in particolare l'art. 1, comma 8 della predetta normativa, il quale prevede che l'organo di indirizzo politico deve adottare il Piano triennale della prevenzione della corruzione, su proposta del Responsabile della prevenzione della corruzione, entro il 31 gennaio 2014, curandone la trasmissione al Dipartimento della funzione pubblica;

atteso che con delibera del 24.10.2013 n. 2013-A-238 è stato nominato il Responsabile della prevenzione della corruzione dell'Azienda Sanitaria;

atteso che con delibera n. 18 del 29.01.2014 è stato nominato il Responsabile per la trasparenza nella stessa persona del Direttore amministrativo, Avv. Marco Cappello;

atteso che il Responsabile della prevenzione della corruzione ha elaborato il Piano triennale per la prevenzione della corruzione ed il Programma triennale per la trasparenza per il periodo 2014-2016 e li ha proposti al Direttore Generale, che li ha approvati entrambi nella seduta di Direzione strategica del 30.01.2014;

visto il confronto tenutosi in merito con tutte le organizzazioni sindacali nella seduta del 19.02.2014, ove è stato loro compiutamente illustrato il contenuto del piano e del programma;

atteso che il Piano triennale della prevenzione della corruzione costituisce un atto di programmazione rivolto alla definizione delle aree e procedure a rischio corruzione e all'introduzione delle misure di contrasto da introdurre nei processi organizzativi, e che come tale sarà

daher Gegenstand jährlicher Aktualisierung gemäß Art. 1 des Gesetzes Nr. 190/2012, Absätze 8 und 9, Buchstabe a) ist;

festgestellt, dass das Dreijahresprogramm für die Transparenz und Integrität die Maßnahmen, Modalitäten und Initiativen zur Durchführung der von der geltenden gesetzlichen Bestimmung vorgeschriebenen Veröffentlichungspflichten festlegt, inbegriffen die organisatorischen Maßnahmen für die Vorschriftsmäßigkeit und die Rechtzeitigkeit der Informationsflüsse und der Namhaftmachung der verantwortlichen Führungskräfte der Ämter des Sanitätsbetriebes, welche den fristgerechten und rechtmäßigen Informationsfluss der zu veröffentlichenden Daten, gemäß der vom Gesetz vorgesehenen Fristen, gewährleisten müssen;

nach Anhören der positiven Stellungnahmen des Verwaltungsdirektors, des Sanitätsdirektors und des Pflegedirektors;

B E S C H L I E ß T

- 1) den Dreijahresplan zur Vorbeugung der Korruption für den Zeitraum 2014-2016 laut Prämissen zu genehmigen;
- 2) das Dreijahresprogramm für die Transparenz und Integrität 2014-2015-2016 laut Prämissen zu genehmigen;
- 3) die Veröffentlichung beider Maßnahmen auf der betrieblichen Internet-Seite www.sabes.it in der dafür eigens vorgesehenen Sektion „Transparente Verwaltung“ vorzunehmen;
- 4) der Autonomen Provinz Bozen die Genehmigung und den Dreijahresplan zur Vorbeugung der Korruption (gemäß Art. 1, Absatz 60, Buchstabe a) des Gesetzes 190/2012) und das Dreijahresprogramm für die Transparenz und Integrität mitzuteilen und zu übermitteln;
- 5) gegenständlichen Beschluss für dringend und folglich im Sinne und für die Zwecke des Art. 54, Punkt 3, des R.G. vom 4.1.1993, Nr. 1 als unverzüglich vollstreckbar zu erklären.

Gegenständliche Maßnahme ist mit Rekurs innerhalb der Fallfrist von 60 Tagen, ab dem Zeitpunkt in dem der Betroffene volle Kenntnisnahme davon erlangt hat, vor dem Regionalen Verwaltungsgericht der Autonomen Provinz Bozen, anfechtbar.

Bestätigt und unterzeichnet:

Beschluss von RA Dr. Marco Cappello ausgearbeitet und von RA Dr. in Britta Venturino geschrieben.

oggetto di aggiornamento annuale ai sensi dei commi 8 e 9 lett. a) dell'art. 1 della legge n. 190/2012;

rilevato che il Programma triennale per la trasparenza e l'integrità definisce le misure, i modi e le iniziative volti all'attuazione degli obblighi di pubblicazione previsti dalla normativa vigente, ivi comprese le misure organizzative volte ad assicurare la regolarità e la tempestività dei flussi informativi e l'individuazione dei dirigenti responsabili degli uffici dell'Azienda Sanitaria, i quali garantiscono il tempestivo e regolare flusso delle informazioni da pubblicare, ai fini del rispetto dei termini stabiliti dalla legge;

sentiti i pareri favorevoli del Direttore amministrativo, del Direttore sanitario e del Direttore tecnico-assistenziale;

D E L I B E R A

- 1) di adottare il Piano triennale della prevenzione della corruzione per il periodo 2014-2016 di cui alle premesse;
- 2) di adottare il Programma triennale per la trasparenza e l'integrità 2014-2016 di cui alle premesse;
- 3) la pubblicazione di entrambi gli atti sul sito internet aziendale www.asdaa.it nell'apposita sezione „Amministrazione trasparente“;
- 4) di comunicare ed inviare alla Provincia Autonoma di Bolzano l'adozione del Piano triennale della prevenzione della corruzione (ai sensi dell'art. 1, comma 60, lettera a) della legge 190/2012) e del Programma triennale per la trasparenza e l'integrità;
- 5) di dichiarare la presente deliberazione urgente e quindi immediatamente esecutiva ai sensi e per gli effetti dell'art. 54, punto 3, della L.R. 4.1.1993, n. 1.

Il presente provvedimento è impugnabile con ricorso da proporsi nel termine perentorio di 60 giorni, decorrenti dalla piena conoscenza del provvedimento medesimo, avanti al Tribunale Amministrativo Regionale per la Provincia Autonoma di Bolzano.

Confermato e sottoscritto:

Deliberazione elaborata dall'Avv. Marco Cappello e scritta dall'Avv. Britta Venturino.



Andreas Fabi
Segreteria generale
25 febbraio 2014

Fabi
Andreas

Documento firmato digitalmente da:
Digital unterschrieben von:
Fabi Andreas
DN: CN=Andreas Fabi,dnQualifier=20